

Nga ghét njù mansie

1 ¹A ka pe me njiéshî, Nyinyi ghét pût po nsie. ²Nsie ka pe tuopkéri, mbe ndem ndem, njem pe tù ngu li' mentén, yiéne Nyinyi ndù ndun nké. ³Nyinyi mi: Ráne pe! Ráne tum mbe. ⁴Nyinyi yùen mi ráne pua' pokéri. I sènte ráne po njem. ⁵Nyinyi fû ráne ne lié-nòm, mfû njem ne lié-shû', nère a ghét ndù'ngwen pe, nku'njù pit mbe, yire yî ka pe pô ne pum liénjù. ⁶Nyinyi mi: Apû na mo' lâ yum tum me fâne nké, nsènte nké. ⁷Nyinyi ghét ndia' lâ yum ire tum, nsènte nké, mo' pe manjem lâ yum ire, mo' pe nku ndun, a ghét nère. ⁸Nyinyi fû lâ yum ire ne pût, nère ndù'ngwen pe, nku'njù pit mbe, yire yî ka pô ne mbète liénjù ipâ.

⁹Nyinyi mi: Nké yùe a pua' nshin pûr a kpa' mbône tù ndî li', yu yumshe tum. A ghét nère. ¹⁰Nyinyi fû yu yumshe yire ne nsie, mfû mbône-nké ne ripâ. Nyinyi yùen mi a pû nère. ¹¹Nyinyi pit nzie mi: Apû na nsie tûe', ngunga ghét nguer i, tutù fa mbâ shi pit mbe me nkûshi me nkûshi, nguet pam run ndun nsie. A ghét nère. ¹²Nsie tûe', ngunga fa nguer i me nkûshi me nkûshi, tutù fa mbâ shi pit ngét nguer i me nkûshi me nkûshi. Nyinyi yùen, a pi pû. ¹³Nère ndù'ngwen pe, nku'njù pit mbe, yire yî ka pô ne mbète liénjù itèt. ¹⁴Nyinyi mi: Yu fa ráne tumkét nkutù pût, nsènte lié-nòm po lié-shû', mbe ndét fû', ndét liénjù, ndét lum, ¹⁵mfa ráne nkutù pût, mbit nzâne nsie nkéé. A ghét nère. ¹⁶Nyinyi ghét yu fa ráne ngutngure ipâ: yingure tutùn pe meshi' sa' lié-nòm, yinküe' nsa' lié-shû', mbit ngét pômût. ¹⁷Nyinyi ghét a tum nkutù pût, mbe nta nzâne nsie, ¹⁸nsa' lié-nòm ne lié-shû', nsènte ráne po njem. Nyinyi yùen, a pi pû. ¹⁹Nère ndù'ngwen pe, nku'njù pit mbe, yire yî ka pô ne mbète liénjù ikpa.

²⁰Nyinyi mi: Apû na mi penyam ùe pe ngum ma tum méé-nké rèni, pesî pe ntêt tù ndun nsie nguon méé nkutù pût. ²¹Nyinyi ghét, nsha ngutngure pua ngu penyam ngumkét mentén, yùe pe ndù

na, tumkét yié nké me nkûshi me nkûshi, mbit ngét pesî me ntuet ti me ntuet ti. Nyinyi yùen, a pi pû. ²²Nyinyi sâ ntintié map, nzie mi: Pe-nùn ntùe', nsène, nzun tù ripâ-nké, pesî pit nsèn ndun nsie. ²³Nère ndù'ngwen pe, nku'njù pit mbe. Yire yi ka pô ne mbète liénjù itèt.

²⁴Nyinyi mi: Apû na mi penyam ùe pe ngum ma tum ndun nsie me nkûshi me nkûshi. A ghét nère. ²⁵Nyinyi ghét penyam shu ndun nsie me nkûshi me nkûshi, penyam kpa nkut me nkûshi me nkûshi, ne ngu palète mentén ùe pe pua' ndun nsie na me nkûshi me nkûshi. Nyinyi yùen, a pi pû.

Yié Nyinyi ka ghét mùnyütù na

²⁶I pit nzie mi: Pue ghét mùn me féén-'upue, i pe nsa' nsha méé-nké, ne pesî tù ghamnjù, ne penyam kpa nkut tù ndun nsie, ne ngu palète mentén ùe pe nzâm tù ndun nsie na. ²⁷Nyinyi ghét mùn me féen'i, ngér i me fééne Nyinyi, ngér ap: membâ po memgbie. ²⁸Nyinyi sâ ntintié map, nzie ne pue mi: Tûe'-nùn, nsèn, nzûne nsie, mbe nsa', pe-nùn nsa' nsha méé-nké ne pesî tù ghamnjù, ne nshié menyam ùe i ngum tù ndun nsie na. ²⁹Nyinyi pit nzie mi: Me fa ngu ngunga pua ngu nguet ti mentén, yùe a pua' tù ndun nsie na, ne nshié tutù yùe mbâ shi pua' ntùm a, ne pùn me payù shùn. ³⁰Me fa ngunga me payù ne penyam tù ndun nsie, pua pesî tù ghamnjù, ne nshié yua i ngum tù ndun nsie mbi té njiéne na. A ghét nère.

³¹Nyinyi yùen ngu yua i ka ghét na, a pi pû tutùn. Nère ndù'ngwen pe, nku'njù pit mbe, yire yi ka pô ne mbète liénjù intû.

2 ¹Yî pua' nkûka pût po nsie ne ngu paghére mentén ka kpa' ndishe na.

²A ka pe pe ne nzîshe liénjù isâmba, Nyinyi lishe fa' shi, mgbûne ñwer i ne yire liénjù meshi' fa' yùe i ka fa' na.

³Nyinyi sâ ntintié nzîshe liénjù isâmba yire, nzán'i, mengaka a pua' liénjù yùe i

ka gbùne ñwer i mén fù'ka i ka lishe fa' shi mentén a.

Nka' Edén

⁴ Yí pua' nyit njiéshe kâ pe ka ghét pût po nsie na. Fù'ka Yawé Nyinyi ka ghét nsie po pûr a, ⁵ nshié metütù pe ndi' mo' ndun nsie, nshié ntâm ngunga pi mâ me ndu'i tû nsum, mengaka Yawé Nyinyi ka pi mâ me ngér i mo' mbù lue ndun nsie, shi' mùn mbi pe me meshi' fa' fa' na. ⁶ Nké kuo' ntum me lo' mansie, nzabe nsie. ⁷ Yawé Nyinyi puom mùn ne mvop nsie, mfùe yiéne fa wume me mfùnji mi, mùn yié yu wumkét.

⁸ Yawé Nyinyi ghét Nka' Edén tù mgbâ ndem-nòm, njap mùn ùe i ka ghér i na ñùrùt. ⁹ Yawé Nyinyi ghét tutù lo' tù ndun nsie me nkushi me nkushi, mbû me yinjùene, mbit mbû me yinjù, tutù wume po tutù ráne mi mùn ne pû po pû pe mfe tù ghùeghùe nka'. ¹⁰ Mo' nké tum tù Nka' Edén, nsènte pômbue pi ikpa, mbe nzabe nka' yire. ¹¹ Li pumi pe Piskon, yire pua' yùe a shîne ngu Havila ña yùe lem-poñ pua' na. ¹² Lem-poñ yire ngu pua' ndu wi-ne-wi, pe na mbit njuen mo' nshù-tutù lamida yùe pe mfû ne Délium a, ne mo' wue kündû ñùrùt. ¹³ Li mbète ipâ pe Gihon, a pua' yùe a shîne ngu Kus na. ¹⁴ Li mbète itèt pe Hidékél, a pua' yùe a té nja' ne ndem-nòm tù ngu Asiria na. Nzîshe ikpa pe Efrat. ¹⁵ Yawé Nyinyi yap mùn tù Nka' Edén, i pe mfa' mbit nshî. ¹⁶ Yawé Nyinyi fa yî kên ne mùnyütu ñâ mi: U yétné yinjù ngu mbâ-tutù mentén tù nka', ¹⁷ na, ma yù mbâ-tutù ráne mi mùn ne pû po pû, mengaka liénjù yùe u ndo' yù na, u kpù na.

Yié Nyinyi ka ghét memgbie na

¹⁸ Yawé Nyinyi mi: A mâ mbû i yùe mùn mbe nshu wi-yi'she na. M'a ghét ngâ-yingâm'i, yùe i féen'i na. ¹⁹ Yawé Nyinyi ghét ngu penyam mentén pua pesi tù ghamnjù yùe i ka ghér ab a, kpa' ntue mesù mùnyütu, nière mi i yuen yiéka mùnyütu ntue pe nshié li nshié ndf merü yab a, ne nkü li yùe nshié yu yiéne

lo' pe nkuot na. ²⁰ Mùnyütu shié mi ngu patâ mentén, ne pesi mentén, pua ngu penyam kuop mentén, na mbe shi' tue me tu-ñwer i, ngâ-yingâm'i yùe i féen'i na pe ndi' mo'. ²¹ Yawé Nyinyi ghét ndia' mùn gbù lié wù, i tûme mònseé, nzûne pin i ne njap. ²² Yawé Nyinyi puom memgbie ne mònsha yùe i ka tûme ndun membâ na, mfa memgbie ndia' ne membâ. ²³ Mùnyütu shû mi: Ré, yí pua' nkù lo' tù nkù sha, mbe njap lo' tù njab a, pe na lo' pe mfû i ne memgbie, mengaka pe tûme na wi pô ndun mùn a. ²⁴ Yí pua' tu kâ mùn ndo' tue pe ntâ tit-ap, ntâ nà yap, nzèt ndun mgbî i, pe yié ndî ñwet imo' na. ²⁵ Membâ po mgbî i ka kpa' mbô ntamme, shi' tu yap nzét.

Yié pe ka fit Adam po Efa tù Nka' Edén a

³ ¹Nue ka pe pumme ngâ-ntań tù rü penyam nsèn mentén ûe Yawé Nyinyi ka ghét na. I tue mbishe ne memgbie mi: Nyinyi pi rie mbékét mi, pù ma yù nshié mbâ-tutù tù nka' yí ne? ² Memgbie pût ne ñue mi: Pù na njù ngu mbâ-tutù mentén ûe a pua' tù nka' na. ³ Na, mbe tue me tutù yùe a pua' tù ghùeghùe nka' na, Nyinyi rie mi: Pù ma yù yùn mo', shi' pit mbam pa yimbame ne pue yùn, mbu pù na kpù. ⁴ Nue rie ndia' ne memgbie mi: Pù tap ndo' kpù yùn mo'. ⁵ Na, Nyinyi yi na mi, liénjù yùe pù ndo' yù na, pù yié yiéka Nyinyi, mbe nji ngamböké, nji ngambüké.

⁶ Memgbie yùen, tutù pî mbû me yinjùene, mbit nzomshe me yinjù, njétne yu fa râne. I kap njù, mfa yi mûr i yùe i ka pe mengün' i na, i yù nkéé. ⁷ Mi map kúe nzèn mi wén, pe yi mi pe pua' ntamme, pe kap mfu figié, ntam, mgbîé me shùe'.

⁸ Membâ po mgbî i pua' yu' ngé Yawé fù' ndù' ngwen, i pi té nkètne tù Nka', pe téé nkop tù mfû tutù. ⁹ Yawé Nyinyi fû mùn, nzie mi: U pô ya? ¹⁰ I pût mi: M'bua' yu' ngi u tù Nka', lüep vi a, n'kop, mengaka m'bua' pô ntamme na. ¹¹ Yawé Nyinyi mi: A rie wue n'u mi u

pua' ntamme? U lo' pi yù mbâ-tùtù yùe me kén u mén a ke? ¹²Membâ mi: Memgbia u féé ne me na, fa na wi mbâ-tùtù ne me, n'jù. ¹³Yawé Nyinyi pishe ne memgbie mi: U ghét nière mekùe? Memgbie pùt mi: A fûte na ñue wa n'jù. ¹⁴Yawé rie ne ñue mi: Mbama u ghét nière na, me sue ndôn me tu u merü ngu penyam mentén. U na pe nshi' nsü vom shu pô nsie, pe nshi' nkù njù pô nsie tù ngu liénjù wume shu mentén. ¹⁵Me sue kùpèn me fân'u pù memgbie, me fâne ngùer u pua ngùer i, ngùer i na ndo' nyé're tu u, u num yu nshî-kuri. ¹⁶Nzie ne memgbie mi: M'a lo' ku'she ngùe' ndun u tù fù' yùm shu, u na lo' pe mvé ne ngùe', wupme shu mentén pe nkù mbô ndun mûr u, i lo' mbe nso'o. ¹⁷Nzie ne membâ mi: Mbama u yu' nshut mgbi u, njù mbâ-tùtù yùe me kén u men a, me sue ndôn metu nsie meshi' shu. U na lo' pe nkèn nshur u lé, ké u mbe ngume. ¹⁸Mankue pua fuotkâ na lo' pe ndo' tù nsu u, u lo' mbe njù mfu-tùtù. ¹⁹U na lo' pe ndî ndi'ne ké u mbe njù yum, méé fù'ka u ndo' pùtne yié mvop-nsie yùe n'ka ghér u mén a, mengaka u pua' mvop-nsie, u na lo' pit kù pùtne yié mvop-nsie na. ²⁰Adam shié li mgbî i ne Efa, mengaka i pua' nâ ngu pùen ngum-két mentén a. ²¹Yawé Nyinyi tâshe shùe' ne ngup penyam mgbîé ndun Adam po mgbî i. ²²Yawé Nyinyi mi: Ré, mûnyütu yié na yié mo' ndi merü yupue, i yi pû, nji pû. Pue nèn i mi i ma pèt pu i tù tütù wume, shi' yù pa yinjù, ma pém i wum nkake. ²³Yawé Nyinyi fir i ndia' tù Nka' Edén, i wuon mbe mfa' nsie yùe i ka tum ntùm a. ²⁴Yì pua' nküka Nyinyi ka fit Adam, njap Pakérübin tù Nka' Edén me mgbâ ndem-nòm, nsue nyi ntônkét me pue yap, pe nshî mânjé wuon mfe nshin tütù wume na.

BIBEL

KUM-KÊN NE KÊN-MFÉ

ALLIANCE BIBLIQUE DU CAMEROUN

YAOUNDE

1988

3.13: 2 Pakor. 11.3; 1 Tim. 2.14 **3.15:** Y.njù 12.17 **3.17-18:** Pahéb. 6.8 **3.22:** Y.njù 22.14
4.4: Pahéb. 11.4 **4.8:** Mat. 23.35; Luk. 11.51; 1 Yoh. 3.12 **4.10:** Pahéb. 12.24